

KRAJOWA SZKOŁA SĄDOWNICTWA I PROKURATURY  
Ośrodek Szkolenia Ustawicznego i Współpracy Międzynarodowej  
w Lublinie



20 – 076 Lublin, ul. Krakowskie Przedmieście 62 tel. 081 440 87 10, fax 081 440 87 11; e-mail: sekretariat.lublin@kssip.gov.pl

Lublin, dn. 10 kwietnia 2013 r.

OSU – V- 0770 - 88/ 2013

Szanowna Pani  
Karolina Kędziora  
Wiceprezes Zarządu  
Polskiego Towarzystwa  
Prawa Antydyskryminacyjnego

*Szanowna Pani,*

Dziękuję za przesłany list i propozycję współpracy z Państwa strony. W pełni podzielam Pani troskę co do szkolenia kadr wymiaru sprawiedliwości w zakresie problematyki nierównego traktowania i niedyskryminacji. Jednocześnie uprzejmie informuję, że Krajowa Szkoła Sądownictwa i Prokuratury od momentu swego powstania w 2009r. zaangażowała się w prowadzenie szkoleń dla sędziów i prokuratorów z zakresu niedyskryminacji i ochrony praw człowieka (wykaz szkoleń - w załączniku).

Problematyka powyższa uwzględniona jest w programie szkolenia wstępnego, zarówno w ramach aplikacji ogólnej, jak i sądowej oraz prokuratorskiej. Szkolenia ustawiczne ze wskazanej wyżej problematyki dostępne są w trzech formach:

- szkolenia zagraniczne, organizowane przez podmioty zewnętrzne, współpracujące z KSSiP, bądź też współorganizowane przez KSSiP. W szkoleniach takich uczestniczą sędziowie i prokuratorzy z Polski, władający językiem obcym w stopniu co najmniej komunikatywnym, chociaż dostępne są również szkolenia zagraniczne z tłumaczeniem na język polski (np. dotyczące handlu ludźmi- Lwów, styczeń 2011). W ramach tego typu szkoleń polscy sędziowie i prokuratorzy mają m.in. możliwość wyjazdu na szkolenia organizowane przez Akademię Prawa Europejskiego (ERA) w Trewirze, która cyklicznie, co roku przeprowadza serię szkoleń z zakresu europejskiego prawa antydyskryminacyjnego oraz prawa równouprawnienia kobiet i mężczyzn w Unii Europejskiej;

- szkolenia krajowe, zorganizowane przez Krajową Szkołę Sądownictwa i Prokuratury, w czasie których problematyka niedyskryminacji stanowi albo główny temat szkolenia, albo jest omawiana w ramach poszczególnych szkoleń poświęconych innym zagadnieniom. Do pierwszej grupy można zaliczyć np. szkolenia: „Prawno-karne aspekty walki ze zjawiskiem dyskryminacji na tle rasowym, etnicznym,

Szkolenia o tematyce antydyskryminacyjnej  
organizowane przez KSSIP w latach 2009-2013

| Lp.                                      | Temat wydarzenia  | Termin                      | Liczba uczestników |
|--|---|-----------------------------|--------------------|
| <b>Szkolenia realizowane w 2012 roku</b> |   |                             |                    |
| 1  | Konwencja o ochronie praw człowieka i podstawowych wolności z 1950 r. - szkolenie dla sędziów orzekających w sprawach karnych     | 11 edycji w skali roku 2012 | 365                |
| 2  | Zapobieganie zjawisku handlu ludźmi i przeciwdziałanie dyskryminacji narodowej, etnicznej, rasowej i wyznaniowej                  | 17-20 września 2012         | 50                 |
| 3  | Szkolenie systemowe z zakresu ochrony praw człowieka - szkolenie dla sędziów orzekających w sprawach cywilnych                    | 5 edycji w skali roku 2012  | 189                |
| 4  | Prawo równouprawnienia kobiet i mężczyzn w UE   | 7-8 maja 2012 r.            | 1                  |
| 5  | Prawo antydyskryminacyjne UE  | 12-13 listopada 2012 r.     | 1                  |
| 6  | Prawo równouprawnienia kobiet i mężczyzn w UE   | 19-20 listopada 2012 r.     | 20                 |
| 7  | Obowiązek pracodawcy w zakresie przeciwdziałania mobbingowi i nierównemu traktowaniu w zatrudnieniu w praktyce orzeczniczej sądów | 14-17 maja 2012             | 50                 |
| 8  | Obowiązek pracodawcy w zakresie przeciwdziałania mobbingowi i nierównemu traktowaniu w zatrudnieniu w praktyce orzeczniczej sądów | 3-5 grudnia 2012            | 50                 |

|  |   |  |  |            |
|--|---|--|--|------------|
| 9  | Wizyty studyjne w Trybunale Praw Człowieka w Strasburgu oraz EUROJUST   |  |  | 20         |
| 10                                       | EJTN CATALOGUE UPDATE 2012: "Illegal immigration and trafficking in human beings: investigation, evidence, legal framework and sanctions" | 2-3 Luty 2012                            |  | 1          |
| 11                                       | EJTN CATALOGUE UPDATE 2012: Minority rights in the asylum process   | 21 – 22 May 2012                         |  | 1          |
|  |   | <b>Łączna liczba uczestników w 2012:</b> |  | <b>748</b> |
| <b>Szkolenia realizowane w 2011 roku</b> |   |  |  |            |
| 1  | EU Anti-discrimination Law  | 28-29 kwietnia 2011                      |  | 2          |
| 2  | EU law on equality between women and men  | 4-5 maja 2011                            |  | 1          |
| 3  | EU Anti-discrimination Law  | 9-10 maja 2011                           |  | 1          |
| 4  | UN Convention on the Rights of Persons with Disabilities  | 20-21 czerwca 2011                       |  | 2          |
| 5  | EU law on equality between women and men  | 17-18 października 2011                  |  | 1          |
| 6  | UN Convention on the Rights of Persons with Disabilities  | 24-25 października 2011                  |  | 1          |
| 7  | EU law on equality between women and men  | 7-8 listopada 2011                       |  | 1          |
| 8  | EU Anti-discrimination Law  | 14-15 listopada 2011                     |  | 20         |
| 9  | Małoletni w sądzie. Handel Ludźmi. Doświadczenia sędziów polskich i ukraińskich oraz standardy europejskie                                | 25-28 stycznia 2011                      |  | 20         |

| KATALOG EJTN - RUMUNIA                   |  |   |            |
|--|--|---|------------|
| 10                                       | Direct application of European Convention of Human Rights  | 7-8 kwietnia 2011                         | 1          |
| 11                                       | Równe traktowanie w zatrudnieniu. Mobbing. Ochrona dóbr osobistych. Roszczenia pracownika oparte na przepisach Kodeksu cywilnego | 6-9 czerwca                               | 45         |
| 12                                       | Równe traktowanie w zatrudnieniu. Mobbing. Ochrona dóbr osobistych. Roszczenia pracownika oparte na przepisach Kodeksu cywilnego | 25-27 października                        | 44         |
| 13                                       | Strengthening victims' rights in criminal proceedings within EU  | 17-18 października 2011                   | 2          |
| 14                                       | Kryminalistyczne, kryminologiczne i prawne aspekty handlu ludźmi   | 11 edycji                                 | 431        |
|  |  | <b>łącznie liczba uczestników w 2011:</b> | <b>572</b> |
| <b>Szkolenia realizowane w 2010 roku</b> |  |   |            |
| 1  | Prawo równouprawnienia kobiet i mężczyzn w UE  | 12-13 kwietnia 2010 r.                    | 5          |
| 2  | Prawo antydyskryminacyjne UE   | 8-9 listopada 2010 r.                     | 19         |
| 3  | Prawo równouprawnienia kobiet i mężczyzn w UE  | 15-16 listopada 2010 r.                   | 3          |
| 4  | Prawo równouprawnienia kobiet i mężczyzn w UE  | 6-7 grudnia 2010 r.                       | 3          |
| 5  | Zwalczanie ekstremizmu w świetle prawa europejskiego   | 31 maja - 1 czerwca 2010r.                | 9          |
| 6  | dyskryminacji na tle rasowym, etnicznym, religijnym, z uwagi na orientację seksualną lub   | 6-8 grudnia 2010 r.                       | 29         |

|  |   |   |           |
|--|---|---|-----------|
| 7  | dyskryminacji na tle rasowym, etnicznym, religijnym, z uwagi na orientację seksualną lub                              | 14-17 grudnia 2010 r.                     | 15        |
| 8  | Study Visit at the European Court of Human Rights (Grupa Anglojęzyczna)   | 27 września - 1 paź. 2010                 | 2         |
| 9  | Study Visit at the European Court of Human Rights (grupa francuskojęzyczna)   | 6-10 grudnia 2010 r.                      | 1         |
| <b>Szkolenia realizowane w 2009 roku</b> |   | <b>łącznie liczba uczestników w 2010:</b> | <b>86</b> |
| 1  | The EU Anti-Discrimination Directives 2000/43 and 2000/78 in practice   | 11-12 maja 2009                           | 1         |
| 2  | The EU Anti-Discrimination Directives 2000/43 and 2000/78 in practice   | 25-26 maja 2009                           | 1         |
| 3  | EC legislation on equal treatment between women and men   | 19-20 października 2009                   | 2         |
| 4  | EC legislation on equal treatment between women and men   | 9-10 listopada 2009                       | 2         |
| 5  | EC Anti-discrimination Directives 2000/78 and 2000/43   | 16-17 listopada 2009                      | 15        |
| 6  | EC legislation on equal treatment between women and men   | 7-8 grudnia 2009                          | 4         |
| 7  | Dyskryminacja i mobbing w stosunkach pracy. Stosowanie przepisów kodeksu cywilnego w sprawach z zakresu prawa pracy." | 27-30 kwietnia                            | 58        |

|   |   |   |             |
|---|---|---|-------------|
| 8 | Zasady stosowania i wykładni prawa wspólnotowego przez sądy krajowe. Wpływ orzecznictwa Trybunału Konstytucyjnego na orzecznictwo sądów pracy | 14-17 grudnia                                       | 33          |
|   |   | łącznie liczba uczestników w 2009:                  | 116         |
|   | <b>RAZEM LICZBA WSZYSTKICH SZKOLEŃ</b>  | <b>RAZEM UCZESTNIKÓW SZKOLEŃ w latach 2009-2012</b> | <b>1522</b> |

**Szkolenia realizowane w 2013 roku**

|   |  |                         |    |
|---|--|-------------------------|----|
| 1 | EU Anti-discrimination Law                               | 18-19 marca 2013        | 2  |
| 2 | EU Anti-discrimination Law                               | 10-11 czerwca 2013      | 20 |
| 3 | EU Anti-discrimination Law                               | 23-24 września 2013     | 2  |
| 4 | EU gender equality law                                   | 27-28 maja 2013         | 3  |
| 5 | EU gender equality law                                   | 21-22 października 2013 | 3  |
| 6 | EU gender equality law                                   | 28-29 listopada 2013    | 22 |
| 7 | UN Convention on the Rights of Persons with Disabilities | 24-25 stycznia 2013     | 3  |
| 8 | UN Convention on the Rights of Persons with Disabilities | 3-4 września 2013       | 22 |

|                                   |  |                             |     |
|-----------------------------------|--|-----------------------------|-----|
| 9                                 | UN Convention on the Rights of Persons with Disabilities   | 9-10 grudnia 2013           | 3   |
| 10                                | Cross-border divorce and maintenance: jurisdiction and applicable law  | 13-14 marca 2013            | 1   |
| 11                                | Cross-border divorce and maintenance: jurisdiction and applicable law  | 25-27 lutego 2013           | 2   |
| 12                                | Konwencja o ochronie praw człowieka i podstawowych wolności z 1950 r. - szkolenie dla sędziów orzekających w <del>systemach karnych</del> <del>orzekających w sprawach cywilnych</del> | 11 edycji w skali roku 2013 | 550 |
| 13                                | szkolenie systemowe z zakresu ochrony praw człowieka - szkolenie dla sędziów <del>orzekających w sprawach cywilnych</del>  | 6 edycji w skali roku 2013  | 300 |
| 14                                | Czas pracy - wybrane zagadnienia, w tym ocena przyczyn wypowiedzenia umowy o pracę w kontekście działań dyskryminacyjnych pracodawcy   | 26-29 sierpnia 2013         | 50  |
| Łączna liczba uczestników w 2013: |  |                             | 983 |